

LE CANADA JOURNAL QUOTIDIEN

LA SOCIÉTÉ DE PUBLICITÉ, Propriétaire

"RELIGION ET PATRIE"

F. MOFFET, Secrétaire de la rédaction et administrateur

LE CANADA

Ottawa et Hull, 28 Janvier 1884

COURRIER

Bon nombre de députés partis vendredi soir pour les foyers, sont revenus aujourd'hui à Ottawa par le train du midi.

M. White, rapporteur des débats pour la Gazette de Montréal, a été élu, samedi, président de l'Association des journalistes pendant la session fédérale.

MM. Gigault et Landry doivent demander la formation d'un comité spécial de la chambre chargée de travailler au développement des industries agricoles. Le moyen que l'on se propose de prendre est d'organiser le département d'Agriculture à Ottawa sur le même pied que celui de Washington qui donne les résultats les plus satisfaisants.

Il y avait réunion nombreuse en conversation, samedi soir, chez l'honorable M. Caron. L'honorable ministre de la milice sait pratiquer l'hospitalité avec la plus grande affabilité. Il y a eu chant, musique et goûter. M. Boucher et M. Steckel ont charmé l'auditoire par leur exécution brillante sur le violon et la flûte. M. Boucher a joué une fantaisie de Vieuxtemps.

Les députés gritis qui étaient chargés de la réponse au discours du trône à la législature de Toronto, ont fait triste figure. M. McIntyre a lu son discours, ce qui est contre les usages parlementaires, et qui plus est, il a eu beaucoup de peine à le lire. Beaucoup de ceux qui l'ont entendu disent que c'était un discours écrit par une autre personne. Son confrère, M. Sills, n'a pas mieux réussi. Seulement, il a été un peu moins long.

ECHOS DU PARLEMENT

La Chambre se formera demain, en comité général pour discuter les résolutions relatives à Manitoba.

Tous les documents relatifs à la garantie donnée par le ministère, pour les bons de la compagnie du chemin de fer du Pacifique Canadien ont été produits. Nos lecteurs en connaissent déjà les détails. Inutile donc d'y revenir.

Nous avons dit, l'autre jour, que le Sénat de l'honorable M. Dickson, au Sénat, était vacant, pour cause d'absence depuis deux ans. Or, il a été décidé, de laisser la question pendante encore, durant deux semaines, afin de permettre à M. Dickson de donner au Sénat des explications, s'il désirait le faire.

Un homme fort désemparé, c'est M. Camron, qui croyait avoir déniché un petit scandale et qui en est pour ses frais de courses et de recherches. Le député de Huron-Sud avait accusé le ministère d'avoir vendu au lieutenant-gouverneur Robitaille une ferme située sur la rivière au Poisson près de Calgary, à un prix nominal. Sir John A. Macdonald n'a pas nié la vente, mais il a prouvé que le gouvernement n'aurait pu obtenir alors un prix plus élevé, c'est-à-dire \$3.00 l'acre.

En réponse à M. Lister, le premier-ministre a annoncé qu'il avait été préparé des règlements relatifs à l'exploitation des mines de fer et autres, et qu'on les avait soumis à l'examen du gouverneur-en-conseil. En ce qui concerne les terrains houilliers, les règlements du 17 de décembre 1881, ont été remplacés par ceux du 2 de mars, 1883. Sir John A. Macdonald a déclaré, en outre, qu'il avait reçu une demande de terrains miniers des compagnies Healy et Dennis, mais que rien ne pouvait être fait avant la mise en vigueur des règlements.

LE HAUT COMMISSAIRE

La nomination de sir Charles Tupper au poste de haut commissaire du Canada à Londres déplaît évidemment à M. Blake. Pour dissimuler son hostilité, le chef grit invoque l'intérêt public. Il prétend que sir Charles Tupper n'ayant pas le don d'ubiquité, devait négliger ses devoirs de ministre des chemins de fer lorsqu'il était en Angleterre et vice versa.

Lorsque sir A. T. s'est résigné, lui a répondu sir John A. Macdonald, il fallait lui donner un successeur capable de comprendre et régler à notre avantage d'importantes questions. Le choix de sir Charles Tupper fut très heureux, car l'on sait, par exemple que le commerce d'exportation d'animaux n'a été happé à la destruction que par son habileté. En son absence, le ministère des chemins de fer et canaux a été fort bien dirigé par l'honorable M. Pope. Rien n'a souffert. Au reste, cette nomination se justifie par plus d'un précédent. Lord Beaconsfield, lord John Russell, le marquis de Salisbury ont tour à tour représenté leur gouvernement à l'étranger. On pourrait citer plus d'un autre cas. Ce n'est au fond qu'une simple question d'intérêt public.

LE RAPPORT DES TRAVAUX PUBLICS

L'abondance des sujets politiques nous a empêché jusqu'à ce jour de parler du rapport de l'honorable ministre des travaux publics, présenté à la chambre dans les premiers jours de la session. Ce rapport est bien fait; la méthode suivie est compréhensible et il est facile de se renseigner sur les différents travaux.

Le Free Press, qui n'a pas l'habitude d'être tendre pour les conservateurs, n'a pu s'empêcher de constater ce fait, et il en fait ses compliments à l'honorable ministre des Travaux publics. Le montant total dépensé pendant l'année dernière pour les travaux publics est de \$2,029,359, et sur les édifices publics de \$1,013,039.39.

Tableau du montant dépensé dans chaque province pour la construction, les réparations et l'entretien de ces édifices. Nouvelle Ecosse: \$ 20,487 54; Prince-Edouard: 3,651 21; Nouveau Brunswick: 82,048 74; Québec: 165,056 25; Ontario: 558,167 23; Manitoba: 125,746 70; Territoire en litige: 2,033 60; Nord-Ouest: 7,812 27; Colombie Anglaise: 27,750 84; Edifices publics en général: 10,250 01. Total: \$1,013,039 39.

pas été faits sous la surveillance immédiate du département: pour le creusement du fleuve Saint-Laurent entre Montréal et Québec, \$280,000; pour les améliorations au havre de Québec, \$66,510; pour le bassin de radoub de Lévis, \$75,000.

Pour ce qui est des travaux exécutés à Ottawa, nous constatons qu'il a été dépensé, l'année dernière, \$70,000 pour les bureaux publics, rue Wellington; \$1,090 pour la salle d'exercices militaires; \$1,343 au musée géologique, et \$676.82 seulement au bureau de poste, bien que les améliorations apportées à cet édifice aient été considérables. Les dépenses à Rideau Hall, pour réparations, entretien et salaires des employés, se sont élevées à la somme de \$39,602.01; à la Cour Suprême, les dépenses de réparations se sont élevées à 1,029.43.

ELECTIONS MUNICIPALES

Les élections municipales de la corporation du village de la Pointe Gatineau ont eu lieu le 14 janvier dernier.

Les conseillers élus sont MM. P. Charette et Joseph Lafortune en remplacement de M. F. X. Bouvier et Maxime Beland. Le 25 à l'assemblée du conseil M. Pierre Charette a été élu maire par acclamation.

CUEILLETS DU REPORTER

Le professeur Bonbright est de retour à Ottawa.

Voilà l'annonce du théâtre à 10 cts. à l'Institut Canadien cette semaine.

L'opéra sera ouvert ce soir par une compagnie dramatique étrangère.

Paulsen, le champion patineur du monde entier, visitera Ottawa dans le cours du mois prochain.

Huit mille deux cent soixante personnes ont visité la galerie nationale depuis qu'elle est ouverte à Ottawa.

La section Saint-Joseph de la Société Saint-Jean-Baptiste fera l'élection de ses officiers jeudi soir, à huit heures, au lieu ordinaire.

M. Frédéric Gerbié doit donner, demain, à onze heures, dans la grande salle de comité des chemins de fer, une conférence sur l'émigration française au Canada.

Le club Frontenac a fait des arrangements avec la compagnie du chemin de fer Canadien du Pacifique, à l'occasion du carnaval à Montréal le 4 février prochain. L'on peut se procurer des billets, bons pour dix jours, pour \$1.75 aller et retour.

PAS DE HUMBURG!

La Valeria continue d'opérer des cures étonnantes. C'est incontestablement le meilleur remède connu pour empêcher la chute des cheveux ou les faire repousser. Le dernier témoignage, spontané comme tous ceux qui ont déjà été publiés, vient d'être expédié à MM. Lavolette et Nelson, pharmaciens de Montréal, et agents en gros de cette préparation. Il est de M. Girouard, ex-député de Kent, Nouveau-Brunswick. Le voici:

Bouchouche, N.B., 4 janvier 1884. MM. Lavolette et Nelson, Pharmaciens, Montréal.

Auriez-vous la bonté de m'envoyer 6 ou 12 boîtes de la VALERIA. J'en ai fait usage d'une boîte et le résultat a été tel que mes cheveux sont repoussés très épais. Plusieurs fois ayant été témoin que cette pommade m'a donné une nouvelle chevelure, je desirais en faire l'expérience. Je vous envoie volontiers un certificat en faveur de la VALERIA.

Votre tout dévoué, G. A. GIBOARD, Ex-député de Kent.

1884 JANVIER 1884 GRANDE VENTE ARGENT COMPTANT Avant de prendre l'inventaire. 5 LIGNES A BON MARCHÉ 5

ETOFFES A ROBES—703 pièces d'étoffes à robes, achetées en job. Les meilleures que nous ayons jamais eues.

COUVERTES—311 paires pour être vendues pour moins du coût de la manufacture.

GILETS POUR DAME—160 gilets pour dame (un autre j b), à moitié prix.

TOILE A NAPPE—49 pièces venant d'être reçues. La moins chère à Ottawa.

TAPIS—96 pièces qui doivent être vendues pendant le mois. Bon marché.

BRYSON, GRAHAM & Co., Nos. 152 et 154, RUE SPARKS.

ROBES DE BUFFLES! ROBES DE BUFFLES!!

Allez au grand DEPOT DE ROBES DE BUFFLES, dans les salles d'encan de M. TACKBERRY, 29 RUE SPARKS, en face de l'hôtel Russell.

Grandes peaux de buffles de \$6 à \$30, de loup-cervier, d'ours du nord et japonais. Sur 33 peaux d'ours il m'en reste quatre seulement, et j'ai vendu 150 peaux de loup-cervier. Mes capots en pelletterie se vendent aussi très rapidement, car les prix sont très bas.

Venez tous au grand dépôt de robes de buffles. Je puis vendre moins cher qu'aucun autre marchand peut acheter et mes prix sont au plus bas. J. B. TACKBERRY, Encanteur.

CONTRAT DE MALLE

DES soumissions cachetées, adressées au maître général des Postes, seront reçues à Ottawa jusqu'à midi, VENDREDI 22 FÉVRIER 1884, pour le transport des malles de Sa Majesté, par contrat pour quatre ans, dix-huit fois par semaine, aller et retour, entre New-Edinburgh et Ottawa à partir du 1er Avril prochain.

Le transport peut-être fait à pied ou autrement, les malles devant quitter le bureau de New-Edinburgh tous les jours, dimanches exceptés, à 8 00 a. m., 1 00 p. m. et 7 20 p. m.

Les malles devront quitter le bureau de poste d'Ottawa immédiatement après chaque échange de malles et être rendues au bureau de New-Edinburgh dans les vingt minutes suivantes.

Des avis imprimés, contenant de plus amples informations quant aux conditions du contrat, peuvent être vus, et des formules de soumission peuvent être obtenues aux bureaux de poste de New-Edinburgh et d'Ottawa au bureau du sous-général.

J. F. FRENCH, Inspecteur des postes des Postes, Ottawa, 17 Janvier, 1884.

FUMEZ LES CIGARES CABLE ET EL PADRE MANUFACTURÉS PAR S. DAVIS & FILS MONTREAL.

ON DEMANDE Un garçon, âgé de 14 à 16 ans, pour se rendre au bureau de utilité dans une maison privée. S'adresser à Mue Bélanger, 264 rue Sussex.

DES soumissions cachetées, portant la description "Habillements pour la Police à cheval", et adressées à l'honorable Président du Conseil Privé, Ottawa, seront reçues jusqu'à midi, Jeudi, 14 Février 1884.

Des formules imprimées de soumission, contenant tous les renseignements voulus, sont aux articles et les qualités requises, sont fournies par le sous-général.

On ne recevra que des soumissions qui seront faites sur ces formules. On pourra voir des échantillons de tous les articles en s'adressant au Bureau du Sous-général.

Chaque soumission devra être accompagnée d'un chèque "accepté" par une banque canadienne, pour une somme "égale à dix pour cent" du total de soumission, lequel chèque sera confisqué si la personne refuse de signer le contrat sur demande de ce faire, ou si elle n'arrive à compléter le service entrepris. Si la soumission n'est pas acceptée le chèque sera remis.

Il ne sera rien payé aux journaux qui publient des annonces sans y avoir été d'abord autorisés.

FRED WHITE, Contrôleur P. C. du M. O. N. Ottawa, 10 Janvier, 1884.

PATINS, PATINS, PATINS.

Assortiment Complet

E. G. LAVERDURE No. 96 Rue IDEAU. 30 mars 1883

VIEUX DE 54 ANS L'ELIXIR Végétal Balsamique

N. H. DOWNS A subi une épreuve de CINQUANTE QUATRE ANS, et a été reconnu comme le meilleur remède contre les

Rhumes, la Toux, la Coqueluche et toutes les maladies des POUMONS. PRIX 25 cts. et \$1.00 la Bouteille.

VENDU PARTOUT, et par C. O. DACIER, Ottawa.

LA VALERIA empêche la chute

des cheveux en trois jours. C'est le résultat de toutes les expériences qu'on en a faites. En vente chez C. O. DACIER, rue Sussex, chez E. D. Martin, rue Rideau, et chez tous les pharmaciens. Voir les certificats.

AVIS AUX ENTREPRENEURS. DES SOUMISSIONS cachetées, adressées au sous-général, et portant la description "Soumissions pour les canaux de Saint-Laurent", seront reçues à ce bureau jusqu'à l'arrivée des malles de l'est et de l'ouest MARDI, le 23e jour du mois prochain, pour la construction d'un canal et d'un bief régulateur, et pour creuser et agrandir l'entrée supérieure du canal Cornwall.

Aussi pour la construction d'une écluse, ainsi que pour agrandir et creuser l'entrée inférieure du canal du Rapide Plat, en vision centrale des canaux de Williamburgh et aussi, creuser, le chenal à l'entrée supérieure du canal du Rapide Plat, ainsi que les plans à devis des divers travaux qui seront examinés au bureau de l'ingénieur en chef, à la Landing; et pour les travaux à faire à la tête du canal des Galops ils pourront être examinés à la maison de l'ingénieur près de l'écrou, et dans chacune des plans, etc., pourront être vus à ce bureau dès et après Mardi le 23e jour du mois prochain, où des formules imprimées de soumission seront fournies.

Les entrepreneurs sont informés par le présent que des trajectoires d'essai ont été faites dans les sections de travaux de CORNWALL et du RAPIDE PLAT, et ils sont priés de se rapporter qu'aucune soumission ne sera prise en considération à moins d'être faite strictement conforme aux formules imprimées, et d'être accompagnée d'une lettre disant que le soumissionnaire ou les soumissionnaires ont soigneusement examiné la localité et la nature des travaux trouvés dans les plans desdits essais, etc.

Dans le cas de sociétés commerciales la soumission devra porter la signature particulière de la nature de l'occupation et le domicile de chaque associé; et de plus un "certificat de dépôt dans une banque" pour la somme de \$4,000 devra accompagner la soumission pour les travaux du canal Cornwall. La soumission pour les travaux du Rapide Plat de la tête de l'écrou devra être accompagnée d'un "certificat de dépôt dans une banque" pour la somme de \$3,000. Les divers certificats de dépôt (des chèques ne seront pas reçus) doivent être transférés par endorsements à l'honorable ministre des Chemins de fer et Canaux, et seront confisqués si le soumissionnaire refuse de signer le contrat pour les travaux aux taux et conditions mentionnés dans l'offre. Les certificats de dépôt ainsi transmis seront renvoyés aux divers propriétaires dont les soumissions ne seront pas acceptées.

Le département de l'engage pas, néanmoins, à accepter ni le plus basse ni aucune des soumissions.

Par ordre, A. P. BRADLEY, Secrétaire. Dépt. des chemins de fer et canaux, Ottawa, 21 Janvier 1884.

LA VALERIA

SANS EGALÉ

Contre la chute des cheveux et la calvitie.

Brevetée à Ottawa et à Washington.

En vente chez C. O. DACIER, pharmacien, rue Sussex, Ottawa.

CONFERENCE A L'INSTITUT

Il y avait un auditoire comparativement nombreux, hier soir, à l'Institut canadien, et de plus, un auditoire d'élite. M. l'abbé Tanguy, M. le sénateur Girard, du Manitoba, l'honorable M. Leblanc, membre du gouvernement de la Nouvelle Ecosse, l'honorable M. Landry, représentant du comté de Kent, N. B., l'ex-maire Saint-Jean, M. Lesage, député de Dorchester, et M. Gigault, député de Rouville, étaient au nombre des personnes présentes.

M. le docteur Valade a fait l'ouverture de la séance par un joli morceau de piano; il a été suivi par M. Steckel, qui a, comme d'habitude, tiré les sons les plus harmonieux de la flûte. M. Pascal Poirier a ensuite donné la conférence annoncée: Nos collègues et nos convives.

La séance s'est terminée par deux jolis morceaux de chant par Mlle Joséphine Richard; le premier *Désillusion*, paroles de Victor Hugo, musique de Rupès, et sur rappel, la mélodie *Bel ange*.

L'auditoire a admiré la fraîcheur et la justesse de la voix de Mlle Richard, et sa netteté d'articulation. Il serait à désirer que Mlle Richard chantât plus souvent en public. Nous avons aussi à Ottawa d'autres bonnes cantatrices qui devront se rendre à la demande de M. le président de l'Institut et se faire entendre dans les cours, de l'hiver.

SOCIÉTÉ ST-JEAN BAPTISTE D'OTTAWA

SECTION SAINTE ANNE

A une assemblée des Canadiens français de la paroisse Sainte Anne, tenue hier, dans la salle paroissiale, les officiers dont les noms suivent furent unanimement élus:

Président—M. Fulgence Lalonde. Vice-président—M. J. P. M. Lecourt. Secrétaire-trésorier—M. A. Morin. Auditeur—M. P. A. Hudon. Percepteurs—MM. Thomas Paquet, A. Joubert et Thomas Gagnon. Commissaires Ordonnateurs—MM. A. Gagnon et Leon Gareau.

Plusieurs noms furent ajoutés au comité de régie qui, à part ses devoirs ordinaires, est chargé spécialement d'aider M. le curé à relever les fonds nécessaires pour réparations indispensables à la salle paroissiale considérée ici, et à juste titre, comme une œuvre nationale.

A. MORIN, Secrétaire.

POUR VENTES JUDICIAIRES

En novembre dernier, Isidore Daoust, employé comme serrurier au Côtéau Landing par la compagnie du chemin de fer du Grand Tronc fut tué en accablant Jeux wagons, dont l'un était chargé de bois débordant en dehors du wagon. Sa veuve Corélie Lebeuf, se plaint de la négligence de la compagnie et vient de prendre une action en dommages contre elle pour un montant de \$1,600.

Dans le même mois, un nommé Adelard Fortier, employé par la compagnie de transport de Montréal se noya sur le lac Ontario pendant une tempête de vent, alors qu'il était de service sur une des barges de cette compagnie. Sa veuve, sur le motif que cette barge n'était pas pourvue de tous les appareils nécessaires a notifié la compagnie que si elle ne paye pas \$5,000 de dommages, elle subira les conséquences d'une action.

P. C. AUCLAIR TAILLEUR MILITAIRE OTTAWA

Habillements, une spécialité, au magasin militaire de Broadway, 133 rue Sparks, Ottawa.

Les messieurs désirant avoir un habillement complet devraient rendre une visite au magasin militaire Broadway où les étoffes dans les meilleurs goûts viennent d'être reçues.

P. C. AUCLAIR, Prop. 133, rue Sparks.

Première qualité de draps noirs anglais venant d'être reçus au magasin militaire Broadway. Ces draps seront spécialement pour habits de cérémonies et la meilleure pièce pour les avoir est chez P. C. AUCLAIR, 133, rue Sparks.

Habillements et pardessus d'hiver de première qualité, vendus à 10 pour cent de moins que les plus bas prix ordinaires au magasin militaire Broadway, 133, rue Sparks Ottawa.

Donnez vos commandes pour habits de cérémonie au magasin militaire Broadway, et le moins cher de la ville. P. C. AUCLAIR, propriétaire, 133, RUE SPARKS, OTTAWA 17 Jan. 83. 1 a.

PETITE GAZETTE

Avis aux hôteliers—Je vendrai, au prix courant, d'ici au mois de mars, Vins rouge, blanc et Sherry, Brandy, Gin, Old Tom, Rye, en caisse et au gallon. Pour vous convaincre du bon marché, venez nous faire une visite. N. A. SAVARD, rue Dalhousie.

Aux visiteurs—Les nombreux visiteurs qui viennent à Ottawa pendant les sessions, ne doivent pas manquer, en débarquant du train à la gare du chemin de fer du Pacifique, ou avant d'y monter, de se rendre au magnifique restaurant Iroquois, situé en face de la gare Union. Le sauvage qui sert d'en seigne invite tout le monde à entrer s'y reconforter. Les vins, liqueurs et bières sont toujours de première qualité et servis avec promptitude et avec goût. M. G. Gratton, le propriétaire et M. Paré, le gérant, sont toujours attentifs à ce que satisfaction soit donnée aux patrons de l'établissement.

Un bon remède—Pour les crampes, les douleurs dans l'estomac, dans les intestins, et pour les frissons, servez-vous du Pain Killer de Perry Davis. Voyez l'annonce dans un autre colonne.

Véritable spécifique—Comme remède pour la bronchite et les rhumes, employez la Diphthérie du Dr A. Lacerte, le seul véritable spécifique contre la diphthérie et autres maux de gorge. 50 cents la bouteille, chez tous les pharmaciens.

La jeunesse—Personne n'aime à vieillir. Une jeune fille surtout voit avec peine les printemps laisser tour à tour leur empreinte sur son charmant visage. Il n'y a plus lieu à cette douloureuse inquiétude depuis que la médecine a trouvé, dans la "Lotion Persienne", le secret d'effacer cette empreinte et de conserver les charmes de la jeunesse.

Chez M. Laurent Duhamel vous trouverez un assortiment de viandes fraîches de toutes sortes au quartier et à la livre, livrées à domicile. M. Duhamel remercie ses nombreuses pratiques et le public en général de l'encouragement qu'on lui a accordé jusqu'à ce jour. Une visite est respectueusement sollicitée.

Ottawa, Ont., 10 Juillet 1880
Cher Monsieur—J'ai beaucoup de plaisir à recommander l'Élixir de Down, pour les rhumes, la toux, et toutes les affections des poumons, soit pour les enfants ou les adultes, car j'en ai fait usage pendant dix ans dans ma famille, et avec le plus grand succès. Nous en avons toujours à la maison, et nous croyons que chaque famille devrait en faire usage en suivant bien les directions; un grand bien résultera de son usage. Tout à vous, JOHN HULL.

—Les pilules de noix longues du Muciale guérissent le mal de tête, etc.—25c. par boîte.

Livres de comptes—Ayant reçu dernièrement un grand lot de livres de compte, j'offre de les vendre à 10 pour cent meilleur marché qu'à l'ordinaire. Profitez de l'occasion et venez faire une visite à la librairie Canadienne-française.

P. C. GUILLAUME, No. 455, rue Sussex

—Le meilleur remède connu contre les affections de la gorge et des poumons est le sirop de gomme d'épinette rouge de Gray. Des milliers de personnes en font usage et toutes s'accordent à le proclamer des plus efficaces. Dans les cas de toux violente, les patients qui ne peuvent dormir la nuit n'ont qu'à prendre une ou deux doses de ce remède pour se guérir radicalement.

Faites en usage et vous serez convaincu. En vente chez tous les pharmaciens; prix, 25 cts et 50 cts la bouteille.

—Sirop du Dr Coderre pour soulager les douleurs des jeunes enfants—25c. par bouteille.

Les directeurs de pensions, instituteurs et autres trouveront constamment, au magasin de musique de F. Boucher, 158, rue Sparks un choix varié de cantates pour distributions de prix, fin d'année, fêtes de supérieurs, visite de pasteur et d'évêque; ainsi qu'une splendide collection de romances françaises spécialement publiées pour Pensionnaires.

KANOKA, No. 9, 1880
J'ai acheté de M. Bishop & Cie, l'autome dernier, cinq bouteilles de vos Amers de l'Ublon pour ma fille et j'en ai été très satisfait. Elles lui ont fait plus de bien que toutes les médecines qu'elle avait prises depuis six ans. Wm. T. McCLURE.

Ce qui précède vient de la part d'un cultivateur digne de foi, dont la fille a été malade pendant sept ou huit ans, et n'a pu obtenir de soulagement que par les Amers de Houlbon. Elle est maintenant en aussi bonne santé que toute autre personne au monde. Nous vendons une grande quantité des Amers de Houlbon et les cures sont nombreuses. W. H. BISHOP & CIE.

—Rappelez vous que je tiens toujours le Porter au gallon N. A. SAVARD.

Avis—Pour le mal de dents, les brûlures, les coupures et le rhumatisme, servez-vous du Pain Killer de Davis. Voyez l'annonce dans un autre colonne.

Pas de humberg—Encore un nouveau témoignage en faveur de la Valéria. Qu'on lise la lettre de M. Girouard, dans laquelle l'ex-député de Kent, reconnaît que cette inestimable préparation lui a rendu la chevelure qu'il avait perdue. Avec une pareille découverte il n'y a plus lieu de rester chauve. Avis à tous les intéressés.

A ce sujet, il est bon que nous prémissionnons ceux qui font usage de la Valéria contre la disposition générale à en employer plus que la direction l'indique. Il est absolument nécessaire de se conformer strictement aux directions. L'excès est nuisible.

Toute personne désirant laisser son ordre, soit pour pantalon ou habillement, ferait bien de se hâter d'aller à l'établissement N. A. York, No. 523, rue Sussex, où M. J. L. Beaudry vient de recevoir de beaux tweeds, derniers patrons, tout laine, desquels il peut confectionner un habillement complet dans les derniers goûts pour la modique somme de \$10 seulement.

A VENDRE

A Saint-Jérôme, UN MAGNIFIQUE HOTEL en briques et à deux étages, y compris un ménage complet qui est de première classe, situé en face du dépôt du chemin de fer du Pacifique et à une vingtaine de pieds du marché, est à vendre à de bonnes conditions. On peut avoir de bonnes références en s'adressant à L. ou à Bélair, 39 rue Murray, Ottawa. Pour plus amples informations, s'adresser sur les lieux, au propriétaire, JOSEPH AUBRY, 6 E. 10 Jan. 84.

SOCIÉTÉ

Le Dr DUHAMEL étant obligé de faire une absence de deux mois pour remplir ses devoirs parlementaires, a induit le Dr F. W. Church, d'Alimere, je ne me souviens plus de l'avantage connu dans le district d'Ottawa, à se joindre à lui, pour la pharmacie et la pratique de la profession médicale. Jusqu'à ce jour le Dr Duhamel ne s'est pas occupé activement de la pratique de sa profession; mais, de aujourd'hui, on peut requérir ses services ainsi que ceux du Dr Church, le jour et la nuit. Il sera en état de répondre à l'appel des malades dans la cité d'Hull et ses environs.

La pharmacie va être augmentée considérablement, de sorte que le public y trouvera tout ce qu'il faut, à très bas prix. No. 230, rue Principale, Hull. Près du nouveau bureau de poste. Hull, 3 janvier 1884. 1m.

DORION & DELORME, ARTISTES-PHOTOGRAPHES, 140 Rue Sparks et 569 Rue Sussex, OTTAWA.

Nouveaux fonds de scènes variés, peints par les meilleurs artistes du Canada.

Grands avantages pour les fêtes. Une douzaine de Portraits CABINET SIZE, et un cadre valant \$1.00, pour \$3.00.

Photographies de toutes grandeurs, satisfaction garantie. Une visite est sollicitée chez DORION & DELORME, No. 140, rue Sparks et 569 rue Sussex, coin de la rue Rideau. 18 Oct. 1883. 1a.



CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL

82—ARRANGEMENTS D'HIVER—83

A partir de LUNDI, le 4 DÉCEMBRE, les trains voyageront tous les jours (dimanches exceptés) comme suit: Départ de la Pointe Lévis..... 8.10 a. m. Arrivé à la Rivière du Loup..... 12.55 p. m. do Trois Pistoles..... 2.05 p. m. do Rimouski..... 3.49 p. m. do Campbellton..... 8.35 p. m. do Dalhousie..... 9.15 p. m. do Bathurst..... 11.17 p. m. do Newcastle..... 11.52 p. m. do Moncton..... 4.00 a. m. do Saint-Jean..... 7.30 a. m. do Halifax..... 12.15 a. m.

Le train se rend de la Goube des Chaudières avec le train du Grand-Tronc quittant Montréal à 10 p. m.

Les trains quittant Halifax à 2.45 p. m. Saint-Jean à 7.35 p. m., arrivant à Montréal à 6.05 a. m. en se raccordant à une courbe des Chaudières avec le Grand-Tronc à 9.23 p. m., restent à Campbellton le dimanche.

Le char Pullman qui part de Montréal, les lundis, mercredis et vendredis se rend directement à Halifax, et celui qui part le mardi, le jeudi et le samedi se rend à Saint-Jean.

Pour billets et tout arrangement concernant le fret et les passagers, s'adresser à R. C. W. MACCLURG, Agent.

D. POTTINGER, Surintendant général, Ottawa, 19 Déc 1882 1a

TEMOIGNAGE CONVAINCANT

Je me suis démis l'épaule à la suite d'une chute, le 5 octobre 1881. Les docteurs furent appelés mais ne purent remettre mon bras à son état naturel. Après 121 jours de souffrances atroces, j'allai à Boston, et à l'hôpital où je me rendis, un médecin réussit à me remettre le bras en position, mais les nerfs étaient tellement contractés que je ne pouvais plus que plier mon bras à angle droit. Les nerfs se ressaisirent en fil d'acier; j'appliquai tous les remèdes ordinaires, de l'acide de vinaigre, du Brandy et le Pain Killer, mais sans aucun effet marqué. Ne me restait qu'à attendre la mort. On me donna une petite quantité de votre Arnica et liniment d'huile. C'est le remède qui m'a donné les meilleurs résultats. Je ne trouvais que dans une pharmacie aux pharmacies pour moi. Les nerfs se ressaisirent et l'influence de l'Éther pour opérer sur les bras et détendre les nerfs. J'ai pu écrire cette lettre et me remettre à l'étude. Je suis votre tout dévoué, RYAN D. GONNOR, Pembroke, N. H.

Ayant souffert de Rhumatisme pendant longtemps, on m'a conseillé de faire l'usage de votre Arnica et liniment d'huile. La première application me donna un soulagement immédiat, et maintenant je suis capable d'agir à mes affaires, grâce à votre médicament merveilleux. Je suis votre tout dévoué, W. H. DORRIS, 218 rue St. Constant, Montréal. En vente chez C. E. DAGIER, rue Sussex, Ottawa.

J. B. ARIAL, PEINTRE, DÉCORATEUR, TAPISSIER ET VITRIER MARCHAND DE PEINTURE ET DE VITRES, 526 RUE SUSSEX OTTAWA

M. ARIAL se charge de toute commande dans sa ligne d'affaires; il surveille lui-même toutes les opérations de sa boutique, et ses prix sont raisonnables.

Les propriétaires trouveront un grand avantage en le favorisant de leurs commandes 17 mars 1883 1a

AVIS AVIS PUBLIC est donné par le présent qu'une demande sera faite au Parlement, à sa prochaine session, pour obtenir un acte constituant la Compagnie du chemin de fer de Vandreuil et Prescott.

LACOSTE, GLOBENSKY, BISAILLON & BROS-EAU, Avocats des requérants. Montréal, 14 novembre 1883.

E. VEZINA BIJOUTIER ET HORLOGER No. 536, Rue Sussex, OTTAWA.

CADREUX DE NOEL ET DU JOUR DE L'AN Assortiment complet de Bagues, Anneaux Épingles, Boucles d'oreilles, Montres en or et en argent.

A MOITIÉ PRIX Ouvrage fait à ordre sous le plus court délai à des prix modérés. AGENT pour la célèbre montre Waltham.

E. VEZINA, Porte voisine du VARIETY HALL 1er dec, 1a

FOURRURES Le public d'Ottawa et de ses environs est invité à venir examiner notre assortiment contenant ce qu'il y a de plus nouveau et de plus élégant en fait de

MANTEAUX ET D'ALMANS, en Saison et doublés en fourrures, pour l'hiver. Une spécialité de garnitures de fourrures, Manchons, Gants, Chapeaux, Casques et mantes.

Le plus bel assortiment qui existe à Ottawa, dans lequel on n'a que l'embaras du choix. Les prix sont toujours les plus bas, chez

H. L. COTE 128, Rue Rideau Sept. 188 1a

AVIS PUBLIC Est par le présent donné que je ne serai responsable d'aucune dette contractée en mon nom sans un écrit de ma main. AUGUSTIN MARCOTTE Saint-André Avell., 15 janvier 1884. 2a

TOMATES ŒUVRES DEUX BOITES Pour 25c

Oscar McDonell, EPICIER ET MARCHAND DE VINS 101, Rue RIDEAU, OTTAWA.

Thés une Special te

20 février 1883 1a

Dissolution de Société Les soussignés annoncent que la société Philbert et Archambault, peintres, tapissiers et décorateurs, sera dissoute de consentement mutuel au premier de février prochain.

Tout argent dû à la société devra être payé à M. George Philbert.

MAGASIN D'HABITS D'AUTOMNE ET D'HIVER CHAPEAUX et CASQUES. est des plus considérables et comprend toutes les nouveautés.

Notre assortiment est même trop considérable, nous voulons le diminuer en

VENDANT A BON MARCHÉ. NOTRE ASSORTIMENT DE CHEMISES de toute description, est le plus considérable qui soit en cette ville.

Nos Prix sont des plus Propriétaires. VARIÉTÉ PRESQU'INFINIE DE COLS, CRAVATES, MOUCHOIRS, GANTS, BAS, CHAUSSETTES, LINGE DE CORPS, ETC.

277, RUE WELLINGTON. C. Gagné et Cie 5 mars, 1883 1a

AVIS Est donné par le présent que demande sera faite au Parlement du Canada à sa prochaine session, par le Très Révérend Joseph Thomas Duramel, évêque d'Ottawa, d'un acte constituant la "corporation épiscopale catholique romaine d'Ottawa" en une corporation ayant pouvoir d'acheter des terres et d'emprunter de l'argent sur hypothèque et pour d'autres buts, et de donner à la dite corporation la propriété de l'Église du dit diocèse, et de confirmer toutes ventes, hypothèques et transports faits à ou pour la dite corporation existante, et avec pouvoir d'accepter des présents ou legs et de confirmer tous dons, présents ou legs faits à la dite corporation et généralement de lui conférer les mêmes pouvoirs et privilèges dont jouissent les corporations de ce genre.

O'GARA et REMON, Agents pour les requérants. Daté à Ottawa ce 4me jour de janvier 1884. 16 j. 2m

AVIS Est donné par le présent que demande sera faite au parlement du Canada à sa prochaine session par le Révérend Narcisse Zéphyrin Lorrain, évêque de Cythère et vicaire apostolique de Pontiac, d'un acte constituant la "Corporation épiscopale catholique romaine du vicariat apostolique de Pontiac" en une corporation ayant pouvoir d'acheter des terres et d'emprunter de l'argent sur hypothèque et pour autres buts, et de donner à la dite corporation la propriété de l'Église du dit diocèse, et de confirmer toutes ventes, hypothèques et transports faits à ou par la dite corporation existante, et avec pouvoir d'accepter des présents ou legs et de confirmer tous dons, présents ou legs faits à la dite corporation, et généralement de lui conférer les mêmes pouvoirs et privilèges dont jouissent les corporations de ce genre.

O'GARA et REMON, Agents pour les requérants. Daté à Ottawa ce 4e jour de janvier 1884. 16 jan. 2m

LES CANADIENS DE L'OUEST

—Deux volumes in 8, de 800 pages, avec 21 gravures—\$3

UN PARALLÈLE: LORD BEACONSFIELD ET SIR JOHN A. MACDONALD—Brochure politique—25 cents.

LA VALLÉE DE L'OTTAWA —Etude sur ses ressources agricoles, forestières, minières, ses chemins de fer, ses canaux, etc.—Brochure de 50 pages—25 cents.

PHILEMON WRIGHT OU COLONISATION ET COMMERCE DE BOIS—Etude sur les commencements de la vallée de l'Ottawa et sur son commerce de bois.—25 cents.

AUX CANADIENS-FRANÇAIS EMI GRÉS—Discours prononcé à Lowell, le 4 octobre 1882.

LE CHEMIN DE FER CANADIEN DU PACIFIQUE — Brochure de 40 pages—25 cts.

On peut se procurer ces publications en faisant parvenir le prix au bureau du Canada

FEUILLE FAUTE

La jeune femme se jeta sur le cou de son mari, et se mit à pleurer.

—Ah! madame, reprit le docteur, ne vous laissez pas aller ainsi. Les hommes ne sont pas faits pour être pleurés.

—Mais, monsieur, dit-elle, c'est votre faute.

—C'est la faute de tout le monde, dit-il, mais surtout de vous-même.

—C'est la faute de M. de Coulanges, dit-elle, qui m'a trompée.

—C'est la faute de la marquisse, dit-il, qui a voulu vous séduire.

—C'est la faute de tout le monde, dit-il, mais surtout de vous-même.

—C'est la faute de M. de Coulanges, dit-elle, qui m'a trompée.

—C'est la faute de la marquisse, dit-il, qui a voulu vous séduire.

—C'est la faute de tout le monde, dit-il, mais surtout de vous-même.

—C'est la faute de M. de Coulanges, dit-elle, qui m'a trompée.

—C'est la faute de la marquisse, dit-il, qui a voulu vous séduire.

—C'est la faute de tout le monde, dit-il, mais surtout de vous-même.

—C'est la faute de M. de Coulanges, dit-elle, qui m'a trompée.

—C'est la faute de la marquisse, dit-il, qui a voulu vous séduire.

—C'est la faute de tout le monde, dit-il, mais surtout de vous-même.

—C'est la faute de M. de Coulanges, dit-elle, qui m'a trompée.

FEUILLETON

FAUTE ET CRIME

TROISIEME PARTIE

(Suite)

La jeune femme baissa tristement la tête.

—Ah! madame la marquise, reprit le docteur, quand vous aurez chassé loin de vous ces idées noires qui nous assiègent sans cesse et brisent votre volonté, le jour où vous ouvrirez votre cœur au bonheur qui vous vient de toute part, aux joies intimes de la famille, ce jour-là M. de Coulange vous reverra telle qu'il vous a connue quelques mois après votre mariage, souriante, joyeuse, ensoleillée, et il sera alors le plus heureux des hommes.

La marquise resta silencieuse; mais le docteur entendit le bruit d'un soupir étouffé, et il vit que deux larmes roulaient dans ses yeux.

—Madame la marquise, dit-il, voici un banc à l'ombre, si vous voulez vous asseoir...

—Non, non, répondit-elle vivement; la grande chaleur est passée; marchons, au contraire, cela me fera du bien.

—Désirez-vous vous appuyer sur mon bras?

Sans rien répondre, elle prit le bras du docteur.

Quand ils eurent fait une vingtaine de pas, la marquise reprit la parole.

—Ainsi, dit-elle, pendant tout ce temps que vous avez causé avec mon mari, vous avez parlé de moi?

—Uniquement de vous, madame la marquise. Comme toujours, il m'a fait part de ses inquiétudes. Vous êtes tout pour lui; pour vous savoir heureuse, que ne ferait-il pas?

—Ses inquiétudes! oui, oui, je les comprends... Docteur, j'ai saisi qu'il souffre et qu'il n'est pas plus heureux que moi. Ah! si je pouvais... Mais, non, je ne veux rien!

—Parce que vous ne cherchez pas à secouer votre torpeur. Ce sont des distractions sans cesse renouvelées qu'il vous faut. Permettez-moi de vous le dire, madame la marquise, vous avez eu tort l'hiver dernier, de ne pas céder aux sollicitations de M. le marquis qui voulait que vous alliez dans le monde. Si vous n'avez pas oublié, c'est le conseil que je vous donnais.

—J'ai horreur du monde, docteur; je préfère la solitude et je cherche l'isolement.

—Parce que vous y enfermez vos pensées, vos rêves; eh bien, c'est précisément pour cela que la solitude vous est nuisible et que vous devez accepter, même comme un sacrifice à faire, tous les moyens de distraction qu'on vous offre.

Elle secoua la tête. Puis, rependant à ses secrètes pensées, elle murmura.

—Je ne pourrai.

—Quand il le peut, reprit M. Gendron, le médecin guérit les maladies du corps; Dieu guérit celles de l'âme. Vous aimez votre mari, madame la marquise, vous devez faire quelque chose pour lui.

—Oui docteur, je dois faire beaucoup.

—Il serait tout à fait désolé s'il n'y avait pas en lui l'espoir ardent.

—Ah! il l'espère? fit-elle.

—Oui.

—Et vous, docteur? J'espère aussi.

—Sur quoi fondez-vous votre espoir?

Si, du moment que je ne les comprends pas. Mais pourquoi, puisque vous pouvez faire plaisir à mon mari, ne lui avez-vous pas parlé de votre découverte?

—Parce qu'il y a certains secrets de femme qu'un médecin même doit respecter.

La jeune femme ne put se défendre d'un mouvement d'effroi.

—Que voulez-vous dire, s'écria-t-elle.

M. Gendron la regarda en souriant.

—Je ne vous ai pas trahie, dit-il; du moment que vous n'avez rien dit encore à M. de Coulange, j'ai compris qu'il était de mon devoir de garder le silence.

Mais encore une fois, docteur, je vous dis que je ne vous comprends pas. Que se passe-t-il donc?

—S'il en est ainsi, madame la marquise, je vous prie de m'excuser. Pourtant, je suis bien sûr de ne pas tromper.

—Ah! monsieur, sans le vouloir ni vous en douter sans doute vous me faites bien souffrir; en quoi donc êtes-vous si sûr de ne pas vous tromper?

Ainsi, madame la marquise, répondit gravement le médecin, vous ne savez pas encore que vous allez être mère pour la seconde fois!

La marquise s'arrêta brusquement.

Mère! je vais être, moi? exclama-t-elle.

Le docteur répondit par un mouvement de tête.

—Et vous êtes sûr, bien sûr? reprit-elle.

Absolument sûr, madame la marquise.

Mère! mère! dit-elle éperdue, je vais être mère! Et je l'ignorais et m'en doutais pas...

Oh! mon Dieu merci, merci.

De grosses larmes jaillirent dans ses yeux.

Puis saisissant les deux mains du docteur.

C'est bien la vérité, n'est-ce pas? Ce n'est pas une expérience que vous faites, vous ne cherchez pas à me tromper?

Oui, oui, reprit-elle vivement je vous crois. Mais commentez c'est une si grande joie; un pareil bonheur pour moi... je n'osais pas y croire, j'avais peur...

Ah! docteur, si vous saviez quel bien-être se fait en moi! quelle douce sensation vient de pénétrer mon cœur!... Tenez, poursuivit-elle en pleurant, je crois que vous aviez raison tout à l'heure quand vous disiez que vous et mon mari conserviez l'espoir de me guérir. Je vais peut-être échapper à mes tristes pensées, à mon tourment... Je ferai pour cela tout ce qui dépendra de moi...

Elle tourna vers le ciel son front radieux et son regard dans lequel éclatait sa joie infinie.

Un coin de ce beau ciel d'azur vient de s'ouvrir pour moi! prononça-t-elle dans une sorte d'extase.

Le docteur la regardait avec étonnement et réfléchissait.

C'est bien étrange, se disait-il: qu'a-t-elle donc à oublier? Il est impossible de sonder sa pensée; mais plus que jamais je suis convaincu que quelque secret terrible pèse sur son existence.

II

UNE CHAÎNE ROMPUE

Le soir, aussitôt après le dîner, la marquise se retira dans sa chambre. Elle éprouvait le besoin de se trouver seule avec ses nouvelles pensées.

Oh! cette fois elle n'était plus environnée de ténèbres; elle se trouvait en pleine lumière, car l'éblouissante clarté qui rayonnait en elle se répandait sur toutes les choses et traçait une ligne lumineuse à travers l'avenir. Elle sortait brusquement de son affaissement et sentait qu'une nouvelle vie allait commencer pour elle.

Carnaval d'Hiver à Montréal

Des milliers et des milliers d'étrangers ne manqueraient pas de se rendre à Montréal au commencement du mois prochain pour être témoins des belles fêtes du Carnaval de 84. La plus grande attraction ne sera certainement pas ni le palais de glace, ni les courses etc., mais bien plutôt la grande installation de pelletteries de toutes sortes au magasin de Chs Desjardins et Cie. En effet rien n'a été épargné pour attirer l'attention des étrangers. On y verra exposés avec un goût parfait les fourrures de toutes les parties du monde, telles que Seal, loutre de mer, loutre du Nord, mouton de Perse, hermine, alaska, astracan, bokhara, écureuil gris, renard argenté, robes de buffle, bouf musqué (musk ox), chèvres grises, noires et d'autres ours, etc. Les capots et mantoux se comptent encore par centaines, les casques et les manchons par milliers. Il y a du choix plus que jamais; et les prix sont bas, plus bas qu'ils n'ont jamais été: aussi c'est le temps d'acheter des pelletteries, et si vous voulez avoir un bel article, un article de choix et à grand marché allez chez

CHS. DESJARDINS et Cie. 637, rue St-Catherine, Montréal, à l'enseigne des 3 Chevaux.

UNE CURE ÉTONNANTE

Je, soussigné, déclare avoir perdu complètement la chevelure il y a deux ans. Pendant ces deux ans, j'ai essayé tous les remèdes possibles, mais sans succès. En voyant l'annonce de la "Valérie" dans le "Minerve", j'eus la curiosité de m'en servir. J'en achetai une boîte chez MM. Lavolette et Nelson, pharmaciens, rue Notre-Dame. C'est M. Lavolette lui-même qui me la revêtit, et il pourra attester que j'étais alors à la veille d'en perdre complètement cheveu. Je me suis servi d'une seule boîte et elle a suffi à me rendre ma chevelure d'autrefois, un peu plus claire cependant. Les cheveux étaient plus fins. Tous ceux qui ne connaissent sont comme moi étonnés du résultat.

Je suis gardien de la barrière de la Côte Saint-Antoine, et je serai heureux de donner la preuve de tous les faits que je viens d'attester à tous ceux qui voudront se renseigner. Je donne ce certificat de mon propre mouvement, en justice et en reconnaissance pour l'auteur de cette merveilleuse découverte.

PIERRE DAME. Montréal, 23 Juillet 1883. En vente chez C. O. Ducter, pharmacien, rue Sussex, Ottawa.

AU CLERGE

OTTAWA PLATING WORKS

Toute espèce d'ornements d'église, tels que VASES, CALICES, PATÈNES, CIBOIRES, CRUCIFIX, OSTENSIF, BURETTES, ENCENSIF, CHANDELIERS, Et autres ornements d'autels.

Calices et Ciboures dorés au vermillon, une spécialité. Le seul établissement de ce genre à Ottawa

J. F. GARROW, 170, RUE SPARKS, Ottawa, 29 janvier 1883.

Le plus grand remède Américain contre le RHUME, LA TOUX, L'ASTHME, LA BRONCHITE, L'EXTINCTION DE VOIX, L'ENROUEMENT ET LES AFFECTIONS DE LA GORGE.

Préparé avec la meilleure gomme d'épave rouge (gout délicieuse) balsamique, adoucissant expectorant et tonique. Supérieure à n'importe quelle médecine offerte pour la guérison des affections ci-dessus énumérées. Combinaison scientifique de la gomme qui suive de l'épave rouge—surement la gomme brute du plus grand prix pour les fins de la médecine.

Tout le monde a entendu parler des effets prodigieux des épinettes et des pins dans les cas de maladies des pommuns.

En France les médecins envoient leurs patients pris de phisidie dans les forêts de pins et leur prescrivent une infusion faite de bourgeons d'épinette.

Ce sirop préparé avec soin à une basse température contient une grande quantité de la meilleure gomme en solution complète.

Son efficacité remarquable dans le soulagement de certaines formes de bronchite, et son effet pour ainsi dire décisif dans la guérison des rhumes obstinés sont maintenant connus du public en général.

Vendu par tous les pharmaciens respectables. Prix 25 cts. et 50 cts. la bouteille. Les mots "Sirop de gomme d'épinette rouge de Gray" constituent notre marque enregistrée de commerce, nos enveloppes et étiquettes sont aussi enregistrées.

KERRY WATSON & CO. Pharmaciens en gros. Seuls propriétaires et fabricants. Montréal, nov. 1882.

CHAS DESJARDINS No. 7 RUE ELGIN, OTTAWA.

AGENT D'ASSURANCE sur la VIE et contre le FEU, Cité et District d'Ottawa.

COMPAGNIES REPRÉSENTÉES: La Citizens, DE MONTREAL, La Northern, Co. ANGLAISE, La Caledonian, do La Phoenix, do

Capital et Actif Réunis au delà de \$40,000,000

ASSURANCES SOLICITÉES, AGENT FINANCIER de PLACEMENTS et COURTIER.

ACTIONS de Banques et de Compagnies incorporées, achetées et vendues pour argent et sur marge.

EMPRUNTS négociés pour particuliers, Corporations Municipales et Scolaires, Fabriques, Eglises et des conditions très avantageuses. Taux d'intérêt réduits:

ARGENT placé sur garanties de première classe. LES capitalistes trouveront leur avantage à correspondre avec

M. Chas Desjardins, Block de l'Hotel Russell, rue Sparks, Ottawa.

Marques de Commerce et Droits d'Auteur enregistrés. 1er déc. 1883

J. A. POMINVILLE, BOUCHER, Etal No. 14, Marché By, Ottawa

A toujours à son Etal un assortiment complet de Viandes de premier Choix.

Telles que BŒUF, MOUTON, VEAU, AGNEAU, LARD FRAIS, SAUCISSÉS, etc., etc., A des prix qui dénotent toute compétence.

Une visite est sollicitée. Ottawa, 28 mars 1883

PAUL T. C. DUMAIS, Arpenteur de la Puissance et de la Province de Québec.

Explorations et arpentages faits à la demande des propriétaires de limites, de fermes et de terrains miniers, ainsi que plans et journal d'arpentage (Field Books). Bureau: 23 rue de l'Eglise, Ottawa.

Poudres de Condition d'Alexander BOULES POUR les ROGNONS ET AUTRES MEDICINES CELEBRES POUR LES Chevaux

AGENT A OTTAWA.—C. STRATTON. 101 des rues Dalhousie et Saint-Patrick. VIS.—Les médecines ci-dessus, célèbres dans tout le Canada pour leur efficacité ne se trouvent que chez M. C. STRATTON. Je mets donc le public en garde contre les contrefaçons.

T. ALEXANDER 0 Nov. 1882

Pilules de Noix Longues Composées

De McGALE Recouvertes d'ivoire. Pour la guérison de toutes les affections bilieuses, torpeur du foie, maux de tête, indigestion, étourdissement et de toutes les maladies causées par le mauvais fonctionnement de l'estomac.

Ces pilules sont fortement recommandées, comme étant un des plus sûrs et des plus efficaces remèdes contre les maladies ci-haut mentionnées. Elles ne contiennent pas de mercure ni aucune de ses préparations. Tout en étant un puissant purgatif, pouvant être administré dans n'importe quel cas, elles ne contiennent aucune de ces substances délétères qui pourraient rendre préjudiciables à la santé des enfants ou des personnes âgées. Les PILULES DE NOIX LONGUES COMPOSÉES, de McGALE, sont préparées avec soin, avec un extrait concentré, tiré de la noix longue et combiné avec d'autres principes végétaux, de manière à les placer au premier rang parmi toutes les pilules stomachiques jusqu'à présent offertes au public.

B. E. McGALE, Chimiste, Montréal, 1883

FERRONNERIES

Pour les meilleures ferronneries à bon marché, allez chez

McDOUGALL & CUZNER Le plus ancien magasin de ce genre à Ottawa, établi en 1850, à l'enseigne de la GROSSE TARNIERE, Rue Sussex, et coin de la rue Duke, CHAUDIERES, OTTAWA, Et à MATTAWA, P.Q.

McDOUGALL & CUZNER, 31 octobre 1883.

HUILE DOCTEUR DUCOUX HUILE DE FOIE DE MORUE

Iodo-Ferrée au Quinquina et aux Écorces d'Oranges Amères

Ce précieux médicament, fruit des longs travaux et des persévérantes études du Docteur DUCOUX, réunit sous une seule forme l'Huile de Foie de Morue, le Fer, le Quinquina et le Sirop d'Écorces d'Oranges Amères.

Les éléments qui entrent dans la composition de ce produit expliquent suffisamment son immense efficacité et l'augmentation constante de sa consommation, prouvant au point inouï qu'il est pourvu de toutes les qualités nécessaires pour guérir l'Anémie, la Chlorose, les Maladies de l'Utérus, les Bronchites, Rhumes Catarrhaux, la Phthisie et toutes les Affections Scrophuleuses.

Les Médecins les plus éminents recommandent tout particulièrement ce médicament, d'une odeur agréable, sans mauvais goût et dont l'usage est facile, économique.

Dépôt général à Paris: Dr DUCOUX, 309, rue St-Denis. A Québec: Dr Ed. MORIN & Co, Pharmaciens-Chimistes 314, rue St-Jean.

MEDICAMENTS DOSIMÉTRIQUES BURGGRÄVE-CHANTEAUD

Granules préparés avec les Alcaloïdes et les Produits chimiques les plus purs, tels que: Acébutin, Strychnine, Hyoscinamine, Digitaline, Morphine, Quinine, Sulfate de Calcium, etc.

SEDLITZ-CHANTEAUD

Purgatif Salin, Rafraîchissant et Dépuratif

Le SEDLITZ-CHANTEAUD est incontestablement le produit le plus beau et le plus utile de la pharmacie moderne; c'est un sel neutre purgatif d'un saveur très-douce et d'une efficacité certaine pour combattre la constipation et entretenir la fraîcheur du sang.—Son emploi journalier est surtout utile aux Goutteux, aux Rhumatisants, aux personnes d'un tempérament étouffé, portées aux Congestions cérébrales, aux Vertiges, Migraines ou suites aux Émorrhoides, Embarras gastriques, etc.

M. CH. CHANTEAUD, Pharmacien, Commandeur de l'Ordre de la Croix, est le seul Préparateur des Véritables Médicaments Dosimétriques. Se méfier des Contrefaçons.

Dépôt Général: 54, rue des Francs-Bourgeois, PARIS. Dépôtaires à Québec: Dr Ed. MORIN & Co, Pharmaciens-Chimistes 314, rue Saint-Jean.

Le FER BRAVAIS

est un des ferrugineux les plus énergiques, qui, quoiqu'il soit pris en petites quantités, agit sur le système nerveux et sur le sang, et produit une action salutaire et durable.

Le FER BRAVAIS ne produit ni crampes, ni fatigue de l'estomac, ni diarrhées, ni constipation.

Le FER BRAVAIS n'a aucune saveur, ni odeur et n'est communié que dans un sirop, à l'eau ou à tout autre liquide dans lequel il peut être pris.

Le FER BRAVAIS est le moins cher des ferrugineux purifiés par son action sur le sang, et il agit plus vite que les autres. Le traitement doit durer six semaines; le traitement peut être continué à 15 centimes par jour.

Le FER BRAVAIS ne noircit jamais les dents.

Un prospectus détaillé accompagne chaque flacon.

Dépôt dans toutes les bonnes Pharmacies.

GRAND MAGASIN DE MEUBLES

DE L. GRATTON, Entrepreneur Meublier, Menuisier, No. 530, Rue SUSS, X, Ottawa.

M. GRATTON est toujours heureux d'en reprendre quelque travail que ce soit.

Construction et réparation de Maisons Meubles de toutes sortes pour, Chambre à coucher, Salon et Salle à manger.

Le tout exécuté avec soin, par des ouvriers compétents, et à DES PRIX TRÈS MODÉRÉS. 1er Oct. 1883

JOS. SENECALE, Entrepreneur de Pompes Funèbres

265 et 261 RUE DALHOUSIE, OTTAWA. A l'établissement le plus grand et le plus complet de la province d'Ontario.

Le seul établissement de ce genre dans la ville où vous pouvez vous procurer tous ce qui est nécessaire pour le décor des chambres funèbres. Les personnes donnant leur commandes au moins DEUX HEURES avant le départ du train ou du bateau peuvent avoir confiance qu'elles seront servies à point.

Un barbier de première classe est engagé pour l'usage des demandes. Senecale la nuit comme le jour.

Sirop des Enfants du Dr Goderme

Ce sirop est préparé avec l'approbation des professeurs de l'École de Médecine de Montréal, de l'Université de Québec, de l'Université de la Colombie Britannique, etc.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysenterie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux, Rhume, Coqueluche, etc.

Demandez le Sirop du Dr Goderme et n'en achetez point d'autre. En vente par tout le Canada et les Etats Unis

PRIX, 25 Cts. LA BOUTEILLE, Seul propriétaire, S. E. McGALE, Chimiste, Montréal, 1883.

A WHOLESOME CURATIVE. NEEDED IN Every Family.

AN ELEGANT AND FRESHENING FRUIT LOZENGE FOR Constipation, Biliousness, Headache, Indigestion, etc.

SUPERIOR TO PILLS and all other systems of purging medicine. THE DOSE IS SMALL, THE ACTION PROMPT, THE TASTE DELICIOUS. Ladies and children like it.

Price, 50 cents. Large boxes, 60 cents. SOLD BY ALL DRUGGISTS.

MACHINES A COUDRE

Le plus grand assortiment de Machines à Coudre des MEILLEURES FABRIQUES et aux conditions les plus faibles, comprenant (pour usage de la cuisine, Royal, Wilson, Sewing, Wood, Singer, New Sewing, White, Wheeler et Wilson.

(Machines à Coudre pour fabrication) Wheeler et Wilson No. 2. Machines de Pearson pour coudre avec le fil et avec le bras dur.

Machines de Jones à rapicour pour se fabriquer de chaussettes.

R. W. MARTIN 26, Rue Rideau, 10 Sept. 1883

AVIS AUX ENTREPRENEURS

DES SOUMISSIONS CACHETÉES, adressées au sous-secrétaire des Travaux Publics, seront reçues jusqu'au MARDI, 5 Février prochain inclusivement, pour la construction d'un nouveau prolongement à la jetée de l'est, à l'île de Cobourg, lac Ontario, suivant les plans et devis imprimés que l'on peut obtenir et examiner au bureau du "Town Trust", Cobourg.

Les entrepreneurs devront se rappeler que les soumissions doivent être faites strictement conformes aux formules imprimées et signées par les soumissionnaires mêmes.

Chaque soumission doit être accompagnée d'un cheque accepté fait payable à l'ordre de l'honorable Ministre des Travaux Publics, égal à cinq pour cent du prix de la soumission, et ce cheque sera confisqué si le soumissionnaire refuse de signer le contrat lorsqu'il sera requis, ou s'il ne complète pas l'ouvrage, qu'il aura entrepris. Le cheque sera remis à ceux dont les soumissions n'auront pas été acceptées.

Le département ne sera pas tenu d'accepter la plus basse ni aucune des soumissions. Par ordre, F. H. ENNIS, Secrétaire, Ministère des Travaux Publics, Ottawa, 18 Janv. 1884.

RES... ph Tassé... ENS DE L'OUEST... 21 gravures—\$3... LE: LORD BEA... ET SIR JOHN... NALD—Brochure... 25 cents... DE L'OTTAWA... ses ressources... forestières, miné... chemins de fer, etc.—Brochure de... 5 cents... WRIGHT OU... TION ET COM... DE BOIS—Etude... mmencements de... l'Ottawa et sur... erce de bois.—... DE FER CANA... PACIFIQUE—... 40 pages—25 cts... ENS-FRANÇAIS... Discours pronon... le 4 octobre 1882... se procurer ces... faisant parvenit... au du Canada

TAPIS, TAPIS, etc.

MAISON DE TAPIS

D'OTTAWA. Un grand assortiment, les meilleurs tapis, et les plus bas prix en fait de tapis.

Relais, Rideaux, Corniches, Pôles, Garnitures et Meubles de toute sorte.

MAISON DE TAPIS D'OTTAWA, 115 Rue Sparks.

SHOOLBRED et Cie. Ottawa, 17 Dec 1883.

SERVICE TELEGRAPHIQUE

Une tempête en Europe (Par dépêche)

Londres, 27—Une tempête affreuse de vent et de pluie a fait rage, hier soir, sur les îles britanniques.

Paris, 27—Pendant la tempête qui a passé, hier soir, sur la ville, une pnisque a eu lieu au théâtre de la porte Saint-Martin.

Boston, 27—Un plongeur après avoir visité le Columbus rapporte que les dommages sont plus considérables qu'on les supposait.

ÉTATS-UNIS

Québec, 26—Le thermomètre a marqué 35 degrés au dessous de zéro ce matin.

Le conseil de ville a voté \$15,000, hier soir, pour la construction d'une salle d'exercices militaires.

Nicolet, 27—L'honorable J. B. Proulx, conseiller législatif pour Lavaltrie, est mort ce soir à sa résidence.

Montréal, 26—Le parti libéral se propose d'amener un candidat en opposition à l'honorable M. Taillon dans l'ouest-est.

Le club National a unanimement censuré M. P. J. A. Voyer, rédacteur de la Concorde pour avoir écrit dans son journal favorablement au nouveau-ministère conservateur.

La nouvelle gare Bonaventure sera construite à deux étages en pierre et en brique. Le coût dépassera \$250,000.

Les troubles orangistes (Par dépêche) Saint-Jean, Terre-Neuve, 26—Les témoins abondent contre les orangistes et ceux qui sympathisent avec eux.

Le rétablissement de faits (Par dépêche) Montréal, 27—Le livre La source du mal défendu par un mandement de Monsigneur Fabre, n'a paru pour autheur le cercle catholique, comme la chose a été annoncée par le télégraphe.

Restaurant de première classe—Pour un lunch, un Tom Gerry et une tasse de Fluid Beef de Johnston de première classe, allez au restaurant de G. Latremouille, No. 548, rue Sussex, ancienne maison Poulin.

Cadeau—Le 27 courant à l'occasion du dix-huitième anniversaire de la naissance de M. Alphonse Joubert, plusieurs jeunes gens se sont joints pour lui présenter, un magnifique cadeau, accompagné d'une splendide adresse.

L'adresse a été lue par M. J.-Bte Marion, et le cadeau présenté par Mlle P. Alberty. La soirée s'est prolongée jusqu'à une heure avancée de la nuit au milieu d'amusements variés.

UN TÉMOIN. Avis important aux Dames d'Ottawa et des environs.

MM. D. Chisholm et Cie, ont réuni leurs chapeaux, nuages, man teaux, châles, par-dessus, au prix coûtant, et toutes les autres marchandises en magasin réduites de dix pour cent, dans le but de vendre autant que possible de leurs marchandises d'hiver avant que les nouveaux effets du printemps arrivent. Rapprochez-vous de l'adresse: Magasin de modes de Lorne, 39 rue Sparks, la première maison du genre en gros et en détail à Ottawa.

ECARTE

Un chien Cocker, couleur fauve, répondant au nom de "Pollo", portant collier en forme de chaîne à ec cadenas. Avertir au No. 7, Mackenzie Avenue.

NOUVELLES DE JOSH BILLING

NewPort, R. I., Août 11, 1880. Chers Amers—Je m'efforce de respirer ici tous l'air salé de l'océan, et souffrant depuis plus d'un an d'une maladie de foie on m'a conseillé l'usage des Amers de Houblon avec le séjour au bord de la mer; j'en ai obtenu un résultat merveilleux. Les Amers m'ont été d'un grand secours et je ne crains pas de le proclamer.

Votre tout dévoué JOSH BILLING.

COUR DE POLICE

[Présidence du juge O'Garra] Ottawa, 26 Jan. 1884.

J. B. Couvillon, accusé d'avoir causé du dommage à la propriété, cause remise à huit jours.

Oct. Couvillon, accusé d'avoir en sa possession un pistolet; cause remise à plus tard.

P. McLaughlin, accusé d'insanité, est renvoyé en prison pour huit jours pour subir un examen médical.

James Kealy, accusé d'avoir insulté une demoiselle sur la rue Sparks, est condamné à \$50 d'amende et à \$2 de frais ou trois semaines de prison aux travaux forcés.

V. Barrett, accusé de désordre est condamné à \$3 d'amende et \$2 de frais ou 15 jours de prison.

Chas Satchell, accusé d'obstruction à la voie publique, est condamné à \$2 d'amende et \$2 de frais.

G. Lebel, accusé de vente de bois en quantité moindre que les 3 demiards, est condamné à \$20 d'amende et \$2 de frais.

J. Grant, pour infraction aux lois municipales est condamné à \$2 d'amende et \$1 de frais ou huit jours de prison.

Articles de Famille.

—C'est votre faute si vous demeurez malade, lorsque vous pouvez obtenir des Amers de Houblon qui n'ont jamais trompé—Nemo.

La femme la plus faible, l'enfant le plus petit, et le malade le plus invalide peuvent faire usage des Amers de Houblon et toute sûreté et avec de bons résultats.

—Les vieillards affligés de rhumatisme, les maladies des reins ou toute autre maladie recouvreront leur première vigueur en se servant des amers de Houblon.

Ma femme et ma fille ont été guéries par l'usage des Amers de Houblon, et je les recommande à mes fidèles.—Ministre Méthodiste.

Demandez à tout bon médecin si les Amers de Houblon ne sont pas la meilleure médecine dans le monde.

La fièvre malariale, les maladies bilieuses qu'on ne guérit que par l'usage des Amers de Houblon.

—Ma mère s'est guérie complètement de paralysie et névralgie par l'usage des Amers de Houblon.—En Oswego Stn.

—Tenez vos intestins en santé avec les Amers de Houblon et ne craignez pas la maladie.

—L'eau à la glace est rendue inoffensive, plus fraîche et fortifiante en y mêlant des Amers de Houblon.

—Le vieux et les infirmes retrouveront la vigueur et la jeunesse dans les Amers de Houblon.

AVIS IMPORTANT

Nos abonnés voudront bien se rappeler que l'abonnement est payable d'avance, et qu'en nous faisant remise maintenant on nous évite les frais et l'ennui de la mise en collection. En nous envoyant une piastre on s'abonne pour quatre mois.

Nous avons fait des arrangements avec La Minerve, en vertu desquels ceux qui désirent recevoir la Minerve et le Canada, éditions de chaque jour, pourront s'abonner à ces journaux moyennant \$6.00 par an payé d'avance, pourvu naturellement que les arrérages, s'il en est, soient soldés. On peut s'adresser indifféremment à l'administration de l'un ou de l'autre de ces deux journaux.

Nous pouvons en outre faire parvenir l'édition littéraire de la Minerve à tous ceux qui ajouteront 50 cents à leur souscription au Canada.

AVIS Les avis de naissances, décès, et mariages doivent être invariablement payés d'avance. Qu'on ne l'oublie pas. Il nous est impossible d'ouvrir des comptes pour des montants aussi minimes.

NOUBLIEZ-PAS LE

Theatre a 10 cts

INSTITUT CANADIEN

SEMAINE DU 28 JANVIER 1884

LA FAMILLE D'ALMA—Acrobates, gymnastes et équilibristes par excellence. Deux phénomènes Musicaux—CHARLES K. FRENCH et Dlle ALICE CLARR.

Première semaine de deux comédiens et artistes de renom CROSBY et CULHANE. WEBER & FIELDS—Comédiens Allemands. Mlle SAN JUAN—La perle des cantatrices. MAITRE D'ALMA—Le plus jeune gymnaste dans le monde.

La représentation se terminera par une pièce extra-comique intitulée: UN SUJET ANIMÉ, par Crosby, Culhane et Robinson. La représentation est sous l'habile direction du PROFESSEUR ROBINSON.

REPRESENTATION: Dans l'après-midi à 2.30 hrs. Le soir à 8 heures.

Admission, 10 Cts. Sièges réservés, 10 Cts. extra.

30 nov.

LE Carnaval d'Hiver

A MONTRÉAL. EXCURSIONS A PRIX RÉDUITS.

Des billets d'excursion seront vendus à toutes les stations pour voyage à Montréal, aller et retour à prix réduits.

Pour plus amples détails s'adresser aux agents de billets. Les membres des clubs de golf et autres obtiennent des faveurs particulières.

Les trains circulent comme suit: Quitte Montréal à 7hrs a.m. 8.45 a.m., et 4.30 p.m.

Arrive à Ottawa à 11.30 a.m., 12.15 p.m., 9.00 p.m.

Quitte Ottawa à 8.15 a.m. 4.30 p.m., et 6.35 p.m.

Arrive à Montréal à 12.45 p.m., 8.00 p.m., et 10.56 p.m.

GEORGE W. HIBBARD, Agent Gen. des Passagers.

L'AMI DES PAUVRES.

DE PERRY DAVIS

PRIS INTERIEUREMENT

Guérit la Dysenterie, le Choléra, la Diarrhée, les Crampes et les douleurs d'Estomac, les maladies de la Dyspepsie, les Indigestions, les Rhumes Soudains, la Toux, etc.

EMPLOYÉ À L'ENTERIEUR

Il guérit le Panaris, les Engorgements, les Entorses, les Ulcères, les Brûlures, la Rhumatisme, les Névralgies, les Douleurs dans les Membres, et les Jointures, etc., etc.

En vente chez tous les Pharmaciens. 25c. et 50c. la Bouteille.

Prenez Garde aux Imitations.

Lotion Persienne

LA LOTION PERSIENNE est la meilleure préparation connue jusqu'à présent contre le MASQUE, les ROUSSEURS, les BOURSOUS ou tout autres maladies de la peau.

Cette préparation ne contient rien qui soit injurieux à la peau, et pour cette raison est recommandée d'une manière spéciale comme une excellente EAU DE TOILETTE.

Pas de bureau de toilette bien garni sans une bouteille de LOTION PERSIENNE.

TROUVE

Une ROBE DE BUFFLE. S'adresser à M. l'ingénieur de la cité, hôtel de ville.

MAISON A VENDRE

Une maison en bois, contenant onze chambres et divisée en deux logements avec grand jardin, hangar et terrain spacieux, numéro 592 et 594, rue St. Patrice, Ottawa. Bonnes conditions.

La Compagnie du Chemin de Fer Canadien du Pacifique

BUREAU DE SECURITE, Montréal, 11 Janvier 1884.

Le dividende semi-annuel sur le capital-actif de la compagnie, au taux de trois pour cent par année, garanti par l'arrangement intervenu avec le gouvernement du Canada, et un dividende-intéret semi-annuel supplémentaire, au taux de deux pour cent par année, déclaré par cette compagnie, formant conjointement un dividende semi-annuel sur le dit capital-actif au taux de

Cinq pour cent par année

aux actionnaires inscrits à cette date.

Des mandats pour la valeur de ce dividende, payables à la succursale de la Banque de Montréal, 59 Wall Street, New-York, seront livrés le 18 février, au bureau des agents de la compagnie, MM. J. Kennedy, Tod & Cie, 63 William Street, New-York, aux actionnaires inscrits comme résidents aux Etats-Unis et au Canada.

Tous les autres mandats seront livrés, à la même date, au bureau de MM. Morton, Ross & Cie, Bartholomew Lane, Londres, Angleterre.

Les livres de transfert de la compagnie seront fermés à trois heures p.m., le samedi 26 janvier, et seront réouverts à 10 heures a.m. le samedi 23 février 1884.

Par ordre des directeurs, CHARLES DRINKWATER, Secrétaire.

DECOUVERTE IMPORTANTE

DIPHTEHERINE

ANT-DIPHTEHERITIQUE

Spécifique contre la Diphthérie et autres maux de gorge, guérissant Consomption, Bronchites et Rhumes.

LA DIPHTEHERINE VAINCUE!

Aux ravages de cette maladie terrible et dépeute incurable, on a trouvé un remède qui a jamais failli. L'expérience de plus de dix années de succès constants, et des centaines de certificats adressés à l'inventeur par des personnes notables et dignes de foi attestent l'efficacité vraiment étonnante de ce remède.

Inventé et préparé par le Docteur N. LACERTE, Lévis, P. Q.

AMERS CANADIENS

TRESOR DES DYPEPTIQUES

préparés aussi par le même, en vente chez les pharmaciens et en dépôt chez ELZEAR ALABIE, 71 Rue Bolton, Ottawa, 6m.

4 janvier 1884.

A. PHILIPPE E. PANET, L. B.

Soliciteur, Procureur, Notaire, et

BUREAU: Coin des Rues RIDEAU ET SUSSEX, OTTAWA.

Entrée: sur la rue Sussex. 1a

Chemin de fer du Nord

A PARTIR DE LUNDI, 27 Septembre 1883

Les trains s'écarteront comme suit:

Grande Vente à Sacrifice

PORCELAINES, VAISSELLE ET VEBRERIE

Tout doit être vendu au prix coûtant afin de faire place pour les nouvelles marchandises du printemps qui nous viennent d'Europe.

C. S. SHAW & Cie., Importateurs directs.

Ottawa, 21 Janvier 1884

Chemin de Fer Canadien du Pacifique

DIVISION DE L'EST. L'ANCIENNE LIGNE TOUJOURS EN AVANT.

Ligne Courte

OTTAWA A MONTRÉAL

Arrangements d'hiver, commencent Lundi, 24 Dec. 1883.

Les trains circulent d'après l'échelle d'heures suivante (3 minutes en avance sur l'heure d'Ottawa)

Tableau des heures de trains entre Ottawa et Montréal. Colonnes: Ligne, Direction, Heures.

LES CELEBRES CHARS PALAIS CALUMET, LA CHINE ET CAILLON

Trois des plus riches chars en Amérique, sont à chers aux trains de vitesse entre Ottawa et Montréal.

En connection à Montréal avec les trains de chemins de fer pour Québec, Halifax, Saint-Jean, Boston, et tous les points dans la Nouvelle-Angleterre.

Les trains pour L'OUEST quitteront Ottawa 7.01 a.m.—Train mixte pour Chalk River, Pembroke et les points locaux de l'ouest.

10.45 a.m.—Train express direct pour Perth, Brockville, Toronto, Detroit, Chicago et tous les points à l'ouest via chemin du Grand Tronc. Aussi pour Utica, Albany, New-York, Buffalo et tous les points à l'ouest via U & B. R. R.

12.20 p.m.—Express pour Pembroke, North Bay et tous les points du haut Ottawa, se reliant à North Bay avec le train mixte de Sudbury et de toutes les stations intermédiaires.

4.20 p.m.—Trains express de l'après-midi pour Almonte, Renfrew, Pembroke et tous les stations intermédiaires, faisant connection à la jonction de Carleton avec les trains mixte pour Brockville et les stations intermédiaires.

10.30 p.m.—Train express du soir, tous les jours, y compris le dimanche, avec char-dortoir, pour Perth, Brockville, Toronto, Detroit, Chicago et tous les points de l'ouest via G. T. R.

Pour les billets, le prix du passage, le siège dans le char-salon, la table des heures et autres informations concernant les passagers, s'adresser au bureau des billets.

36 RUE ELGIN. G. W. HIBBARD, Assistant-Agent-Général des Passagers.

ARCHER BAKER, Surintendant-général. W. C. VANHORNE, Administrateur-général.

UTILITES AGREABLES

Présents de Noël!

CHOISISSEZ

Un Set de Chambre à coucher. Un buffet. Une bi-thèque. Meubles pour salon. Table de centre. Une berceuse. Une table de pa-sage. Un bureau à toilette. Un miroir. Un canapé. Une ottomane. Un petit banc pour les pieds. Un... Un... Oh! père Noël, mettez un double attelage et venez voir vous-même au

MAGASIN PALIS DE MEUBLES, 38 RUE RIDEAU. JACOB ERBATT, 27 octobre 1883.

Faites l'essai de la VALERIA. C'est la meilleure pommade contre la chute de cheveux et la Calvitie. En vente chez C. O. DACIER, Pharmacien, rue Sussex.

ABONNEMENT

Payable d'avance, par trimestre, de quatre mois, de six mois, de un an. Edt. Hebdomadaire, par

LA SOCIÉTÉ

LE CA

Ottawa et Hull,

COUR

M. Laurier est a

Monsieur T. Ottawa, hier soir.

Il y a eu caucous aujourd'hui de onze heures.

La séance des a été presque tout demandée de docu

Le marquis et Lansdowne parti chain, pour Montréal le 27.

Les procès-verbaux des Communis plusieurs pages. C'est la manie documents qui se souviennent les états avoir ne contienne ment important. traine des dépens Il n'est pas étonnant nement soit souve mener le person ministères durant parlement.

Le débat sur tinue dans la char de Toronto. M plus d'une heure, que l'opposition vernement à répri électoral, tant part à la discussion nous dit que le d a fait un discours

ECHOS DU

M. John Graham l'hôtel Union, a ad aux Communes divorce.

En réponse à M rable M. Carling question de la ré de port pour lett

M. Coursol de copie de la corres gée entre le gouv et le ministère de des réclamations province.

M. Caron a dit, vernement n'ea venu à une concl services des volon M. C. Meron, de récompenser.

Sir Leonard T hier, que les Né avec l'Espagne e de traités de co pas conclus. seront reprises a Commissaire se Londres.

Sir John A. Ma hier, que le gou